

CERTIFICATO/CERTIFICATE

ICILA-PEFC-COC-002772

SI CERTIFICA CHE LA GESTIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA DEL MULTISITO GESTITO DA
WE HEREBY CERTIFY THAT THE MANAGEMENT OF CHAIN OF CUSTODY OF THE MULTISITE MANAGED BY

BRAGA S.p.A.

sede legale/registered office: Via E. VANONI 51 - 26041 CASALMAGGIORE (CR)
legale rappresentante/legal representative: DR. GIUSEPPE BRAGA

UFFICIO CENTRALE/CENTRAL OFFICE

Via E. Vanoni 51- 26041 Casalmaggiore (CR)

È CONFORME AI SEGUENTI STANDARD
IS IN COMPLIANCE WITH THE FOLLOWING STANDARDS

**PEFC ITA 2001:2020, PEFC ITA- 1002 :2020
PEFC ST 2002:2020, PEFC ST 2001:2020**

PER LE SEGUENTI LAVORAZIONI e PRODOTTI/FOR THE FOLLOWING PROCESSING and PRODUCTS

Produzione di porte e componenti per porte, anime grezze, listoni, tavole giuntate, pannelli multistrato, sfogliati, tranciati, legno grezzo per pavimentazione, semilavorati, pellet, cippato e corteccia certificati PEFC (pioppo, abete, douglasia, castagno, frassino, noce, rovere, ciliegio, faggio, pino, toulipier. Metodo: separazione fisica e percentuale). Commercializzazione di tondame e semilavorati certificati PEFC (douglasia. Metodo: separazione fisica). Produzione e commercializzazione di tondame e semilavorati Fonti Controllate PEFC (pioppo. Metodo: separazione fisica)

GRUPPI DI PRODOTTO: 010300, 010500, 020300, 030102, 030107, 040200,
040300, 050100, 050200, 090302, 090304

I termini di uso e la validità del presente certificato sono definiti nel documento REGOLAMENTO PER LA CONCESSIONE E IL MANTENIMENTO DELLA CERTIFICAZIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA SECONDO GLI STANDARD PEFC e subordinati al rispetto dello stesso.
The terms of use and validity of this certificate are defined in the document REGOLAMENTO PER LA CONCESSIONE E IL MANTENIMENTO DELLA CERTIFICAZIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA SECONDO GLI STANDARD PEFC and subject to the respect of the same.

Questo certificato rimane di proprietà di CSI SpA. Il certificato e tutte le sue copie, se richiesto da CSI SpA, devono essere restituite o distrutte.
This certificate remains the property of CSI SpA. The certificate and all the copies or reproductions of it shall be returned or destroyed on CSI SpA request.

**IL PRESENTE CERTIFICATO È VALIDO SOLO UNITAMENTE AI RELATIVI ALLEGATI
THIS CERTIFICATE IS VALID WHEN COMBINED WITH ITS ANNEXES**

PRIMA EMISSIONE
FIRST ISSUE
03/10/2014

EMISSIONE CORRENTE
CURRENT ISSUE
05/02/2023

DATA DI SCADENZA
EXPIRING DATE
02/10/2024

Ing. P. Amagalli
B.A. Agrifood and Wood Certification

**ULTERIORI LAVORAZIONI E PRODOTTI INCLUSI NEL CAMPO DI APPLICAZIONE
FURTHER PROCESSING AND PRODUCTS INCLUDED WITHIN THE SCOPE**

Allegato al/Annex to the

CERTIFICATO N. **ICILA-PEFC-COC-002772**
CERTIFICATE No.

RILASCIATO A/ISSUED TO

BRAGA S.p.A.

IN RIFERIMENTO AGLI STANDARD
REFERRED TO THE STANDARDS

**PEFC ITA 2001:2020, PEFC ITA- 1002 :2020
PEFC ST 2002:2020, PEFC ST 2001:2020**

numero pagina dell'allegato/annex page number 1/1

Production of doors and door components, raw cores, raw and finger jointed planks, plywood, peeled and sliced veneers, raw wood for parquet flooring, semi-finished products, pellets, wood chips and barks PEFC certified (poplar, spruce, douglas fir, chestnut, ash, walnut, oak, cherry, beech, rosewood, pine, tulipwood.

Method: physical separation and percentage).

Trading of logs and semi-finished products PEFC certified (douglas fir. Method: physical separation). Production and trading of logs and semi-finished products PEFC Controlled Source (poplar. Method: physical separation)

PRODUCT GROUPS: 010300, 010500, 020300, 030102, 030107,
040200, 040300, 050100, 050200, 090302, 090304

I termini di uso e la validità del presente certificato sono definiti nel documento REGOLAMENTO PER LA CONCESSIONE E IL MANTENIMENTO DELLA CERTIFICAZIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA SECONDO GLI STANDARD PEFC e subordinati al rispetto dello stesso.

The terms of use and validity of this certificate are defined in the document REGOLAMENTO PER LA CONCESSIONE E IL MANTENIMENTO DELLA CERTIFICAZIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA SECONDO GLI STANDARD PEFC and subject to the respect of the same.

Questo certificato rimane di proprietà di CSI SpA. Il certificato e tutte le sue copie, se richiesto da CSI SpA, devono essere restituite o distrutte.
This certificate remains the property of CSI SpA. The certificate and all the copies or reproductions of it shall be returned or destroyed on CSI SpA request.

**IL PRESENTE ALLEGATO È VALIDO SOLO UNITAMENTE AL RELATIVO CERTIFICATO
THIS ANNEX IS VALID WHEN COMBINED WITH ITS CERTIFICATE**

PRIMA EMISSIONE
FIRST ISSUE
03/10/2014

EMISSIONE CORRENTE
CURRENT ISSUE
05/02/2023

DATA DI SCADENZA
EXPIRING DATE
02/10/2024

Ing. P. Fumagalli

B.A. Agrifood and Wood Certification



Italia - 20030 Senago (MI) - Cascina Traversagna 21 - www.csi-spa.com

CSI S.p.A. a socio unico soggetta ad attività di direzione e coordinamento di IMQ Group S.r.l.
REA MI 1466310 R.I.C.F./P.I. 11360160151 Cap. Soc. € 1.040.000



PRD N° 032B

Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreement

**ELENCO DEI SITI INCLUSI NELLA CERTIFICAZIONE MULTISITO
LIST OF THE SITES INCLUDED IN THE MULTISITE CERTIFICATION**

Elenco allegato al/List enclosed to the

CERTIFICATO N. **ICILA-PEFC-COC-002772**
CERTIFICATE No.

RILASCIATO A/ISSUED TO

BRAGA S.p.A.

IN RIFERIMENTO AGLI STANDARD
REFERRED TO THE STANDARDS

**PEFC ITA 2001:2020, PEFC ITA- 1002 :2020
PEFC ST 2002:2020, PEFC ST 2001:2020**

numero pagina dell'elenco/list page number 1/5

| SUBC | Ragione Sociale/Name | Indirizzo/Address | Campo Appl./Scope | Data inserimento Insertion date |
|------|----------------------|---|--|------------------------------------|
| AAA | BRAGA SPA | Via E. Vanoni, 51 26041 Casalmaggiore (CR) | Produzione di porte e componenti per porte, anime grezze, listoni, tavole giuntate, pannelli multistrato, sfogliati, tranciati, legno grezzo per pavimentazione, semilavorati, cippato e corteccia certificati PEFC (pioppo, abete, douglasia, castagno, frassino, noce, rovere, ciliegio, faggio, pino, toulipier. Metodo: separazione fisica e percentuale). Commercializzazione di tondate e semilavorati certificati PEFC (douglasia. Metodo: separazione fisica). Produzione e commercializzazione di tondate e semilavorati Fonti Controllate PEFC (pioppo. Metodo: separazione fisica) | 03/10/2014 |

I termini di uso e la validità del presente certificato sono definiti nel documento REGOLAMENTO PER LA CONCESSIONE E IL MANTENIMENTO DELLA CERTIFICAZIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA SECONDO GLI STANDARD PEFC e subordinati al rispetto dello stesso.

The terms of use and validity of this certificate are defined in the document REGOLAMENTO PER LA CONCESSIONE E IL MANTENIMENTO DELLA CERTIFICAZIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA SECONDO GLI STANDARD PEFC and subject to the respect of the same.

Questo certificato rimane di proprietà di CSI SpA. Il certificato e tutte le sue copie, se richiesto da CSI SpA, devono essere restituite o distrutte.
This certificate remains the property of CSI SpA. The certificate and all the copies or reproductions of it shall be returned or destroyed on CSI SpA request.

**IL PRESENTE ALLEGATO È VALIDO SOLO UNITAMENTE AL RELATIVO CERTIFICATO
THIS ANNEX IS VALID WHEN COMBINED WITH ITS CERTIFICATE**

PRIMA EMISSIONE
FIRST ISSUE
03/10/2014

EMISSIONE CORRENTE
CURRENT ISSUE
05/02/2023

DATA DI SCADENZA
EXPIRING DATE
02/10/2024


Ing. P. Kumagai

B.A. Agrifood and Wood Certification



Italia - 20030 Senago (MI) - Cascina Traversagna 21 - www.csi-spa-com

CSI S.p.A. a socio unico soggetta ad attività di direzione e coordinamento di IMQ Group S.r.l.
REA MI 1466310 R.I.C.F./P.I. 11360160151 Cap. Soc. € 1.040.000



PRD N° 032B

Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreement

**ELENCO DEI SITI INCLUSI NELLA CERTIFICAZIONE MULTISITO
LIST OF THE SITES INCLUDED IN THE MULTISITE CERTIFICATION**

Elenco allegato al/List enclosed to the

CERTIFICATO N. **ICILA-PEFC-COC-002772**
CERTIFICATE No.

RILASCIATO A/ISSUED TO

BRAGA S.p.A.

IN RIFERIMENTO AGLI STANDARD
REFERRED TO THE STANDARDS

**PEFC ITA 2001:2020, PEFC ITA- 1002 :2020
PEFC ST 2002:2020, PEFC ST 2001:2020**

numero pagina dell'elenco/list page number 2/5

| SUBC | Ragione Sociale/Name | Indirizzo/Address | Campo Appl./Scope | Data inserimento Insertion date |
|------|----------------------|---|---|------------------------------------|
| AAA | BRAGA SPA | Via E. Vanoni, 51 26041 Casalmaggiore (CR) | <p><i>Production of doors and door components, raw cores, raw and finger jointed planks, plywood, peeled and sliced veneers, raw wood for parquet flooring, semi-finished products, wood chips and barks PEFC certified (poplar, spruce, douglas fir, chestnut, ash, walnut, oak, cherry, beech, rosewood, pine, tulipwood. Method: physical separation and percentage).</i></p> <p><i>Trading of logs and semi-finished products PEFC certified (douglas fir. Method: physical separation). Production and trading of logs and semi-finished products PEFC Controlled Source (poplar. Method: physical separation)</i></p> | 03/10/2014 |

I termini di uso e la validità del presente certificato sono definiti nel documento REGOLAMENTO PER LA CONCESSIONE E IL MANTENIMENTO DELLA CERTIFICAZIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA SECONDO GLI STANDARD PEFC e subordinati al rispetto dello stesso.

The terms of use and validity of this certificate are defined in the document REGOLAMENTO PER LA CONCESSIONE E IL MANTENIMENTO DELLA CERTIFICAZIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA SECONDO GLI STANDARD PEFC and subject to the respect of the same.

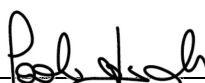
Questo certificato rimane di proprietà di CSI SpA. Il certificato e tutte le sue copie, se richiesto da CSI SpA, devono essere restituite o distrutte.
This certificate remains the property of CSI SpA. The certificate and all the copies or reproductions of it shall be returned or destroyed on CSI SpA request.

**IL PRESENTE ALLEGATO È VALIDO SOLO UNITAMENTE AL RELATIVO CERTIFICATO
THIS ANNEX IS VALID WHEN COMBINED WITH ITS CERTIFICATE**

PRIMA EMISSIONE
FIRST ISSUE
03/10/2014

EMISSIONE CORRENTE
CURRENT ISSUE
05/02/2023

DATA DI SCADENZA
EXPIRING DATE
02/10/2024



Ing. P. Fumagalli

B.A. Agrifood and Wood Certification



Italia - 20030 Senago (MI) - Cascina Traversagna 21 - www.csi-spa.com

CSI S.p.A. a socio unico soggetta ad attività di direzione e coordinamento di IMQ Group S.r.l.
REA MI 1466310 R.I.C.F./P.I. 11360160151 Cap. Soc. € 1.040.000



PRD N° 032B

Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreement

**ELENCO DEI SITI INCLUSI NELLA CERTIFICAZIONE MULTISITO
LIST OF THE SITES INCLUDED IN THE MULTISITE CERTIFICATION**

Elenco allegato al/List enclosed to the

CERTIFICATO N. **ICILA-PEFC-COC-002772**
CERTIFICATE No.

RILASCIATO A/ISSUED TO

BRAGA S.p.A.

IN RIFERIMENTO AGLI STANDARD
REFERRED TO THE STANDARDS

**PEFC ITA 2001:2020, PEFC ITA- 1002 :2020
PEFC ST 2002:2020, PEFC ST 2001:2020**

numero pagina dell'elenco/list page number 3/5

| SUBC | Ragione Sociale/Name | Indirizzo/Address | Campo Appl./Scope | Data inserimento Insertion date |
|------|-----------------------|---|--|------------------------------------|
| AAC | SLOVINCOM SPOL S.R.O. | Komarnanska 211 - 94701 Hurbanovo (Slovacchia) | Produzione di anime grezze, multistrato, sfogliati e tranciati certificati PEFC (pioppo. Metodo: separazione fisica) <i>Production of raw cores, plywood and veneers PEFC certified (poplar. Method: physical separation)</i> | 03/10/2014 |
| AAD | VARMIL SP.ZO.O. | Ul. Klasztorna 1 28236 Rytwiiany (Polonia) | Produzione di anime grezze, listoni e tavole giuntate certificati PEFC (pioppo, abete. Metodo: separazione fisica) <i>Production of raw cores, raw and finger jointed planks PEFC certified (poplar, fir. Method: physical separation)</i> | 03/10/2014 |

I termini di uso e la validità del presente certificato sono definiti nel documento REGOLAMENTO PER LA CONCESSIONE E IL MANTENIMENTO DELLA CERTIFICAZIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA SECONDO GLI STANDARD PEFC e subordinati al rispetto dello stesso.

The terms of use and validity of this certificate are defined in the document REGOLAMENTO PER LA CONCESSIONE E IL MANTENIMENTO DELLA CERTIFICAZIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA SECONDO GLI STANDARD PEFC and subject to the respect of the same.

Questo certificato rimane di proprietà di CSI SpA. Il certificato e tutte le sue copie, se richiesto da CSI SpA, devono essere restituite o distrutte.
This certificate remains the property of CSI SpA. The certificate and all the copies or reproductions of it shall be returned or destroyed on CSI SpA request.

**IL PRESENTE ALLEGATO È VALIDO SOLO UNITAMENTE AL RELATIVO CERTIFICATO
THIS ANNEX IS VALID WHEN COMBINED WITH ITS CERTIFICATE**

PRIMA EMISSIONE
FIRST ISSUE
03/10/2014

EMISSIONE CORRENTE
CURRENT ISSUE
05/02/2023

DATA DI SCADENZA
EXPIRING DATE
02/10/2024

Ing. 
P. Funfani

B.A. Agrifood and Wood Certification



Italia - 20030 Senago (MI) - Cascina Traversagna 21 - www.csi-spa.com

CSI S.p.A. a socio unico soggetta ad attività di direzione e coordinamento di IMQ Group S.r.l.
REA MI 1466310 R.I.C.F./P.I. 11360160151 Cap. Soc. € 1.040.000



PRD N° 032B

Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreement

**ELENCO DEI SITI INCLUSI NELLA CERTIFICAZIONE MULTISITO
LIST OF THE SITES INCLUDED IN THE MULTISITE CERTIFICATION**

Elenco allegato al/List enclosed to the

CERTIFICATO N. **ICILA-PEFC-COC-002772**
CERTIFICATE No.

RILASCIATO A/ISSUED TO

BRAGA S.p.A.

IN RIFERIMENTO AGLI STANDARD
REFERRED TO THE STANDARDS

**PEFC ITA 2001:2020, PEFC ITA- 1002 :2020
PEFC ST 2002:2020, PEFC ST 2001:2020**

numero pagina dell'elenco/list page number 4/5

| SUBC | Ragione Sociale/Name | Indirizzo/Address | Campo Appl./Scope | Data inserimento Insertion date |
|------|----------------------|--|---|------------------------------------|
| AAE | BRAGA SPA | Viale Lino Zanussi, 17 33070 Maron di Brugnera (PN) | Produzione di semilavorati certificati PEFC (pioppo, abete, douglasia, castagno, frassino, noce, rovere, abete, ciliegio, faggio, pino, toulipier. Metodo: separazione fisica e percentuale) Production of semi-finished wood products PEFC certified (poplar, spruce, douglas fir, chestnut, ash, walnut, oak, fir, cherry, beech, pine, tulipwood. Method: physical separation and percentage) | 03/10/2014 |

I termini di uso e la validità del presente certificato sono definiti nel documento REGOLAMENTO PER LA CONCESSIONE E IL MANTENIMENTO DELLA CERTIFICAZIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA SECONDO GLI STANDARD PEFC e subordinati al rispetto dello stesso.

The terms of use and validity of this certificate are defined in the document REGOLAMENTO PER LA CONCESSIONE E IL MANTENIMENTO DELLA CERTIFICAZIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA SECONDO GLI STANDARD PEFC and subject to the respect of the same.

Questo certificato rimane di proprietà di CSI SpA. Il certificato e tutte le sue copie, se richiesto da CSI SpA, devono essere restituite o distrutte.
This certificate remains the property of CSI SpA. The certificate and all the copies or reproductions of it shall be returned or destroyed on CSI SpA request.

**IL PRESENTE ALLEGATO È VALIDO SOLO UNITAMENTE AL RELATIVO CERTIFICATO
THIS ANNEX IS VALID WHEN COMBINED WITH ITS CERTIFICATE**

PRIMA EMISSIONE
FIRST ISSUE
03/10/2014

EMISSIONE CORRENTE
CURRENT ISSUE
05/02/2023

DATA DI SCADENZA
EXPIRING DATE
02/10/2024

B.A. Agrifood and Wood Certification



Italia - 20030 Senago (MI) - Cascina Traversagna 21 - www.csi-spa.com

CSI S.p.A. a socio unico soggetta ad attività di direzione e coordinamento di IMQ Group S.r.l.
REA MI 1466310 R.I.C.F./P.I. 11360160151 Cap. Soc. € 1.040.000



PRD N° 032B

Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreement

**ELENCO DEI SITI INCLUSI NELLA CERTIFICAZIONE MULTISITO
LIST OF THE SITES INCLUDED IN THE MULTISITE CERTIFICATION**

Elenco allegato al/List enclosed to the

CERTIFICATO N. **ICILA-PEFC-COC-002772**
CERTIFICATE No.

RILASCIATO A/ISSUED TO

BRAGA S.p.A.

IN RIFERIMENTO AGLI STANDARD
REFERRED TO THE STANDARDS

**PEFC ITA 2001:2020, PEFC ITA- 1002 :2020
PEFC ST 2002:2020, PEFC ST 2001:2020**

numero pagina dell'elenco/list page number 5/5

| SUBC | Ragione Sociale/Name | Indirizzo/Address | Campo Appl./Scope | Data inserimento Insertion date |
|------|----------------------|--|--|------------------------------------|
| AAF | BRAGA SPA | Via delle Rotte, 2 26040 Scandolara Ravara (CR) | Produzione di semilavorati per l'edilizia, semilavorati in legno, pellet, cippato e corteccia certificati PEFC (abete, douglasia. Metodo: separazione fisica e percentuale) Production of semi-finished wood products for bulding, semi-finished wood products, pellets, wood chips and barks PEFC certified (fir, douglas. Method: physical separation and percentage) | 03/10/2019 |

I termini di uso e la validità del presente certificato sono definiti nel documento REGOLAMENTO PER LA CONCESSIONE E IL MANTENIMENTO DELLA CERTIFICAZIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA SECONDO GLI STANDARD PEFC e subordinati al rispetto dello stesso.

The terms of use and validity of this certificate are defined in the document REGOLAMENTO PER LA CONCESSIONE E IL MANTENIMENTO DELLA CERTIFICAZIONE DELLA CATENA DI CUSTODIA SECONDO GLI STANDARD PEFC and subject to the respect of the same.

Questo certificato rimane di proprietà di CSI SpA. Il certificato e tutte le sue copie, se richiesto da CSI SpA, devono essere restituite o distrutte.
This certificate remains the property of CSI SpA. The certificate and all the copies or reproductions of it shall be returned or destroyed on CSI SpA request.

**IL PRESENTE ALLEGATO È VALIDO SOLO UNITAMENTE AL RELATIVO CERTIFICATO
THIS ANNEX IS VALID WHEN COMBINED WITH ITS CERTIFICATE**

PRIMA EMISSIONE
FIRST ISSUE
03/10/2014

EMISSIONE CORRENTE
CURRENT ISSUE
05/02/2023

DATA DI SCADENZA
EXPIRING DATE
02/10/2024


 Ing. F. Farnagani

B.A. Agrifood and Wood Certification



Italia - 20030 Senago (MI) - Cascina Traversagna 21 - www.csi-spa.com

CSI S.p.A. a socio unico soggetta ad attività di direzione e coordinamento di IMQ Group S.r.l.
REA MI 1466310 R.I.C.F./P.I. 11360160151 Cap. Soc. € 1.040.000



PRD N° 032B

Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreement